

## Afghanistan Internationale Nachrichtenredaktion



### FAKTEN

**ORT**  
Kabul, Afghanistan

**DAUER**  
24 Monate

**PARTNERSENDER**  
Radio Television Afghanistan (RTA)

**MITTELGEBER**  
AA, BMZ

Kabul im August 2006. In den Räumen des staatlichen Fernsehens herrscht erwartungsvolle Vorfreude. Unter den Anwesenden: der deutsche Außenminister Frank-Walter Steinmeier und sein afghanischer Amtskollege Rangin Dadfar Spanta.

Gemeinsam geben sie das Startsignal für die neue, internationale Nachrichtensendung von Radio Television Afghanistan (RTA). Sie setzen damit den Schlusspunkt unter ein richtungweisendes Projekt der DW-AKADEMIE.

Zwei Jahre lang hatten Experten der DW-AKADEMIE den Aufbau einer Nach-

richtenredaktion begleitet und vorangetrieben. Afghanische Kollegen wurden geschult, die Sendetechnik modernisiert und zahlreiche Probesendungen produziert. Nun gibt es erstmals nach Jahren des Krieges wieder eine Sendung mit Weltnachrichten, die ausschließlich in Afghanistan produziert wird. Von Afghanen für Afghanen.

Die Sendung wird landesweit in den beiden offiziellen Sprachen, Dari und Paschtu, ausgestrahlt und ersetzt die Nachrichten, die vorher mehrere Jahre bei DW-TV in Berlin für Afghanistan produziert wurden.



**Medien stärken heißt Demokratie fördern**

Die ausführliche Dokumentation finden Sie als PDF auf unserer Internetseite unter folgendem Pfad:

[www.dw-akademie.de](http://www.dw-akademie.de) > Regionen > Europa/Zentralasien > Afghanistan

**KONTAKT** Carsten von Nahmen, Bereichsleiter | [carsten.von-nahmen@dw-world.de](mailto:carsten.von-nahmen@dw-world.de)

## DW-AKADEMIE

Die DW-AKADEMIE ist das internationale Trainingsinstitut der Deutschen Welle. Es bietet seinen Partnern und Kunden weltweit ein breites Spektrum an Trainings- und Beratungsmaßnahmen an. Erfahrene Trainer bilden Medienfachkräfte aus Ent-

wicklungs- und Transformationsländern fort, schulen Führungskräfte ausländischer Rundfunkanstalten im Managementbereich, bilden Nachwuchsjournalisten aus und bieten professionelle Medientrainings an. Mehr als 80 Prozent aller Trainings der

## KOMMENTARE



» Der für mich schönste Augenblick nach der ersten Sendung sollte noch folgen. Bei einem Zusammentreffen unserer ehemaligen Trainees mit dem neuen afghanischen Minister für Information, Karim Khoram, antwortete der frischgebackene Redaktionsleiter Shahamat Ismaeil auf die Frage, was denn das Besondere an den RTA-Weltnachrichten sei: »Mit Hilfe der Deutschen Welle sind wir jetzt endlich in der Lage, unseren eigenen afghanischen Blick auf das Weltgeschehen zu richten!« Michael Tecklenburg, Projektleiter

» Als unsere erste Sendung ausgestrahlt wurde, waren viele Menschen verblüfft darüber, was wir innerhalb kürzester Zeit geschafft hatten.« Sohaila Wedaa Khamosh, Redakteurin, RTA